

**ENTSCHEID ZUR DIREKTVERGABE**  
**gemäß Art. 26 LG 16/2015**

**DETERMINAZIONE DI AFFIDAMENTO**  
**DIRETTO**  
**ai sensi dell'art. 26 LP 16/2015**

**Nr./n. 4 vom/del 08.02.2024**

**MAßNAHME ZUR DIREKTVERGABE DER  
DIENSTLEISTUNG PROZESSBEGLEITUNG  
UND PROZESSEVALUIERUNG IM RAHMEN  
DES INTERREG-PROJEKTS FIT4CO-CBO**

**PROVVEDIMENTO DI AFFIDAMENTO DIRETTO  
DEL SERVIZIO ACCOMPAGNAMENTO E  
VALUTAZIONE ESTERNA DEI PROCESSI DI  
LAVORO NELL'AMBITO DEL PROGETTO  
INTERREG FIT4CO-CBO**

Projektcode (intern): **2023-E-001**

Codice Progetto (interno): **2023-E-001**

CIG ANCORA DA GENERARE

CIG ANCORA DA GENERARE

C.U.P.-Kodex: B59D23000410003

Codice C.U.P.: B59D23000410003

Durch die Beschlüsse des Euregio-Vorstands Nr. 17/2023 und der Euregio-Versammlung Nr. 8/2023 wurde das Projekt Fit4Co-CBO genehmigt, für dessen Durchführung es notwendig ist, die Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung für die Dauer von 2 Jahren und zirka einem Monat, und zwar bis voraussichtlich höchstens 15.03.2026, vorzunehmen.

Premesso che con deliberazioni della Giunta dell'Euregio n. 17/2023 e dell'Assemblea dell'Euregio n. 8/2023 è stato approvato il progetto Fit4Co-CBO per l'implementazione del quale si rende necessario provvedere all'affidamento del servizio di cui all'oggetto per la durata di 2 anni e un mese circa, presumibilmente fino al 15.03.2026.

Gemäß Art. 21/ter Abs. 2 LG Nr. 1/2002 („Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes“) greifen für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert die öffentlichen Auftraggeber nach Art. 2 Abs. 2 LG Nr. 16/2015, unbeschadet der Ausnahme gemäß Artikel 38 LG vom 17. Dezember 2015 Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV (bzw. Consip) abgeschlossenen Rahmenabkommen und stets unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurück oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt, unbeschadet der einschlägigen nationalen Vorschriften, soweit diese anwendbar sind.

Rilevato che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, LP 1/2002: “Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano”, per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della LP 16/2015, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP (ovvero Consip) e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale, fatta salva l'eccezione di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, fatta salva la disciplina nazionale in materia per quanto applicabile.



**In Ermangelung einer Ausschreibung für die Zulassung im elektronischen Markt des Landes Südtirol (EMS) wird die Vergabe über das telematische System des Landes (<https://www.ausschreibungen-suedtirol.it/>) vorgenommen.**

Es wurde entschieden, die Direktvergabe die Dienstleistung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 (für Vergaben mit einem Betrag unterhalb von 140.000 Euro auch ohne Konsultation mehrerer Wirtschaftsteilnehmer) vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Es wurden Erkundungen vorgenommen, um das Vorliegen von Risiken durch Interferenzen bei der Vertragsausführung zu überprüfen, und es wurden keine derartigen Risiken festgestellt, weshalb es nicht notwendig ist, das Einheitsdokument für die Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) zu erstellen.

Für Vergabeverfahren unter einem Betrag von 40.000 Euro (ohne MwSt.) wird keine endgültige Sicherheit gefordert.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im vereinfachten technischen Bericht und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten, welche der Markterhebung beigelegt wurden.

Angewandte Rechtsvorschriften:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- GvD Nr. 36/2023;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445;
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26 Abs. 6.
- Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinie APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 handelt.

**In assenza di bandi di abilitazione nel mercato elettronico provinciale (MEPAB) la stazione appaltante procede all'affidamento attraverso il sistema telematico provinciale (portale <http://www.banditoadige.it>).**

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto del servizio di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP 16/2015 (per affidamenti di importo inferiore a 140.000 euro—anche senza consultazione di più operatori economici), nel rispetto del principio di rotazione.

Rilevato che sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto in oggetto e che non sono stati riscontrati i suddetti rischi, pertanto, non è necessario provvedere alla redazione del DUVRI.

Stabilito che per procedure il cui importo dell'affidamento sia sotto i 40.000 euro (al netto di IVA) non viene richiesta alcuna garanzia definitiva.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata e nello schema di lettera d'incarico, allegati all'indagine di mercato.

Visti:

- la LP 16/2015 e la LP 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”;
- Il D.Lgs. n. 36/2023;
- il DPR. del 28 dicembre 2000, n. 445;
- il D.Lgs. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;
- Vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00.





Angesichts der Tatsache, dass:

- in Einhaltung des Rotationsprinzips gemäß der Anwendungsrichtlinie APB Nr. 4 "Direktvergaben" i.g.F. sowie gemäß Art. 49 GvD Nr. 36/2023 eine Markterhebung durchgeführt wurde, und zwar mittels Veröffentlichung einer Bekanntgabe der Interessensbekundung im Bereich "Transparente Verwaltung" auf der Webseite der Vergabestelle (mit Protokoll Nr. 1053/2023);
- der Wirtschaftsteilnehmer Clavis Kommunikation GmbH aus folgenden Gründen ausgewählt wurde: es handelt sich um den einzigen Wirtschaftsteilnehmer, der Interesse am Vergabeverfahren bekundet hatte und einen Kostenvoranschlag gelegt hat (Protokoll Euregio Nr. 27/2024 und 68/2024; des Weiteren hat der Wirtschaftsteilnehmer bereits ähnliche Dienstleistungen für ähnliche Projekte durchgeführt;
- die Angemessenheit des vom obigen Wirtschaftsteilnehmer angewandten Preises, in Höhe von: 30.900 € + 22% MwSt. überprüft wurde. Bei der Projekteinreichung wurde ein Betrag von 30.900 Euro geschätzt; diese Kosten wurden von den INTERREG-Programmbehörden als angemessen akzeptiert. Überdies wird der im Kostenvoranschlag geschätzte Aufwand und der dafür verlangte Preis aufgrund der Erfahrungen des EVTZ als Dienstleistungsnehmer in der Supervision und Betreuung von Projekten/Prozessen als angemessen erachtet, dem Mittelwert der angewendeten Preise für analoge Dienstleistungen entsprechend.
- die voraussichtliche Ausgabe unter 40.000 Euro liegt und somit nicht im Dreijahresprogramm der Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen enthalten ist.

Dato atto che:

- è stata svolta una indagine di mercato mediante pubblicazione sul sito istituzionale di questa amministrazione, nella sezione "Amministrazione trasparente" dell'avviso di indagine (Prot. Euregio 1053/2023) con manifestazione di interesse, nel rispetto del principio di rotazione di cui alla Linea Guida PAB n. 4 "Affidamenti diretti" e s.m.i. e di cui all'art. 49 D.Lgs. 36/2023;
- è stato scelto il seguente operatore economico Clavis Comunicazione Srl per i seguenti motivi: si tratta dell'unico operatore economico ad aver manifestato il suo interesse alla partecipazione alla procedura e l'unico ad avere presentato un preventivo (Prot. Euregio n. 27/2024 e 68/2024); inoltre l'operatore economico ha già reso servizi simili per progetti simili;
- è stata appurata la congruità del prezzo praticato dall'operatore economico pari a 30.900 € + 22% IVA, in quanto il budget previsto per tale presentazione era stato calcolato in 30.900 €, importo giudicato congruo dalle autorità dell'programma INTERREG in fase di approvazione del progetto. Inoltre, il monte ore e il prezzo da preventivo viene giudicato congruo, tenuto conto di servizi pregressi svolti per Euregio nella supervisione e nell'accompagnamento di progetti/processi, e in quanto si inserisce nella fascia media dei prezzi praticati da altri operatori economici per servizi analoghi.
- la spesa presunta è inferiore a 40.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale degli acquisti.





Aufgrund der in der Präambel angeführten  
Gesetze und Akten trifft

DER GENERALESEKRETÄR DEN

### ENTSCHEID

- die Dienstleistung aus den oben angeführten Gründen an den folgenden Wirtschaftsteilnehmer zu vergeben:

Clavis kommunikation GmbH  
Laubengasse 76, 39100 Bozen (BZ)  
Steuernummer 02897940215 / MwSt.-Nr.  
IT0289790215

- keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000 Euro gemäß von Art. 36 Absatz 1 letzter Satz LG Nr. 16/2015 handelt;
- den Vertrag gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 im Wege des Briefverkehrs abzuschließen;
- den Entwurf des Auftragschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme darstellt und welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, zu genehmigen;
- darauf hinzuweisen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F, nicht durchführen müssen;

Visti le leggi e gli atti citati in premessa;

IL SEGRETARIO GENERALE

### DECIDE

- di affidare per le motivazioni espresse in premessa il servizio in oggetto all'operatore economico:

Clavis Comunicazione Srl  
Via Portici 76, 39100 Bolzano (BZ)  
CF 02897940215 / P.IVA: IT0289790215

- di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000 euro ai sensi dell'ultimo periodo dell'art. 36 comma 1 LP 16/2015;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs 36/2023;
- di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia per relationem, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con l'affidatario;
- di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;





- zu bestätigen, dass keine Risiken durch Interferenzen bestehen;
- die **Preisüberprüfungsklauseln gemäß Art.60 GvD 36/2023 folgendermaßen festzulegen:**

Ab dem zweiten Vertragsjahr werden die Preise, aufgrund der folgenden vom ISTAT erstellten synthetischen Indexe angepasst, entweder nach oben oder unten, gemäß des ISTAT-Erzeugerpreisindizes für Dienstleistungen: die Preisanpassung erfolgt, wenn die festgestellten Änderungen mehr als 5 Prozent des Gesamtbetrags betragen, und im Ausmaß von 80 Prozent des tatsächlichen Änderungsbetrags in Bezug auf die auszuführenden Leistungen.

Die Preisanpassung kann pro Vertragsjahr nur einmal beantragt werden.

- dass das **Ausmaß der Preisvorauszahlung 20%** beträgt;
- anzuordnen, dass diese Maßnahme auf der Website dieser Verwaltung in der Rubrik "Transparente Verwaltung" veröffentlicht und in die Unterlagen des Vergabeverfahrens im Informationssystem für öffentliche Aufträge <https://www.ausschreibungen-suedtirol.it> aufgenommen wird.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

- di confermare l'assenza di rischi da interferenza;

**di stabilire che la clausola per la revisione prezzi ai sensi dell'art. 60 del Decreto-Legislativo, n. 36/2023 è la seguente:**

A partire dalla seconda annualità contrattuale i prezzi sono aggiornati, in aumento o in diminuzione, sulla base ai seguenti indici sintetici elaborati dall'ISTAT: indice dei prezzi alla produzione dei servizi.

La revisione dei prezzi è riconosciuta se le variazioni accertate risultano superiori al 5 per cento del complessivo e opera nella misura dell'80 per cento della variazione stessa, in relazione alle prestazioni da eseguire.

La revisione dei prezzi può essere richiesta una sola volta per ciascuna annualità.

- di stabilire che la **misura dell'anticipazione del prezzo** è pari al **20%**;
- di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", e compreso nei documenti della procedura di affidamento sul Sistema Informativo Contratti Pubblici <https://www.bandialtoadige.it>.

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Mag. Dr. Christoph von Ach  
Generalsekretär des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ und EPV /  
Segretario Generale del GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” e RUP

